

# SVOBODNA SLOVENIJA

ESLOVENIA LIBRE

70 let v Argentini

Leto LXXVII | 26. marca 2018 - Buenos Aires, Argentina | Št. 3

www.svobodnaslovenija.com.ar



Svobodna Slovenija



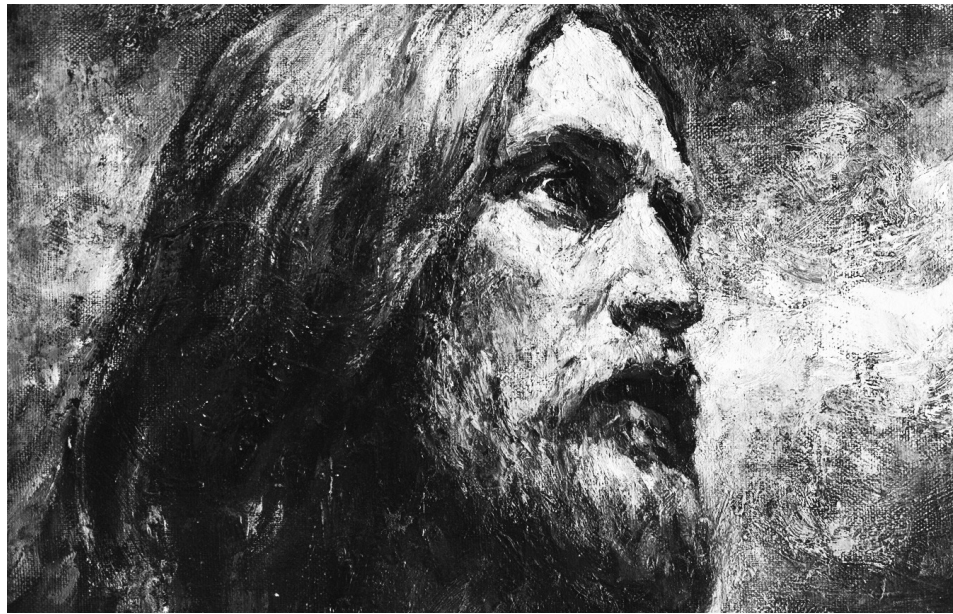
Za svobodo vas je oprostil Kristus. Kratek Pavlov povzetek velikonočnega daru človeku je nova stvarnost. Ni le lepa beseda za čehljanje ušes ali nepotešeno hrepenenje v praznem prostoru brez upanja.

Svet je v stanju velikega tedna, kjer vedno trpi pravični. Nad njim stoji razkoračen nasilnež in brezbriznež. Kdor praznuje veliko noč le z gnjatjo, pirhi in potico, ostaja vkljenjen v dneve, ki se končajo na veliki petek ob treh popoldne. Tudi stotniku, ki ga je minuto čez tri prevzelo spoznanje »ta je bil resnično božji sin,« to ni pomagalo kaj dosti, če se ni v duhu vrnil k snetemu s križa in položenemu v grob, potem ko je tretji dan vstal – in živi.

Človek brez velike noči je človek brez živga Kristusa. Neveren ali veren nevednež, oba ostajata v velikem tednu tega sveta brez sporočila in upa Kristusove zmage. Brez dvignjenih oči k Njemu ni notranje sproščenosti, ni samozavesti. Človek hlapčuje vzdusju sveta, ki je močnejši od njega in ga tlači. Posledica je oportunisten, prilagajanje na to stvarnost. Sliši se v govoru, pozna v obnašanju, v delovanju in v na ta prostor skrčenih upih. Prostosti tu ni kaj prida. Ni čudno, če si jo kdo poišče v fatamorgani uživaštva. V tej egocentričnosti zamre smisel in čut za bližnjega, za stisko družbe in sveta. Vse, kar seže preko tega, je le utopija.

Če pa kdo zaživi z vstalim Kristusom, tedaj stvari postanejo drugačne. Človek se ne počuti več utesnjenega v svetu trpljenja in praz-

## SVOBODEN, PROST, DEJAVEN



Anatoly Shumkin

nega hrepenjenja, ampak se po njem začne sprehajati v novi, prej neznan notranji sproščenosti, svobodi, prostosti.

Za to svobodo nas je oprostil Kristus: »Jaz sem svet premagal. Ne bojte se!«

Kakor se ta beseda sliši pravljico lepo, postane za človeka, ki pozna Kristusa, moč

in stvarnost, ki nima več nobene podobnosti z namišljenim svetom. O Kristusu je treba najprej vedeti. Njegovo življenje in delo je oznanilo, razodeva se po življenju njegovih učencev in nauku Cerkve. Osebnost srečanje z Njim v molitvi in zakramentih postane izvir vere. To spoznanje je razodetje moči. Deluje

samozavestno. Svoboda in prostost postaneta realnost bivanja in mu primakneta še dodatno vrednost – dejavnost. Človek nenadoma ve, kaj je njegova naloga med ljudmi in v okolju, kjer živi. Strahu pred javnostjo ni več. Prav nasprotno. Zraste potreba po delih iz bogastva življenja, ki ga je sam prejel iz Kristusove zmage. V tem verniku Kristusova zmaga premaga svet. To je znamenje vere. Ne sprašuje se več, kakšni so drugi okrog njega v družini, na delovnem mestu, v družbi in državi. Ve za svojo nalogo v javnosti, v vseh razmerah, v kapitalizmu ali socializmu. Ne ozira se zbegano okrog sebe, koga bi volil ali koga ne. V njem je namreč jasno spoznanje o vrednotah, ki izvirajo iz Gospodovega nauka. Njegova beseda mu podpre samostojno, samozavestno in suvereno mišljenje in držo. Po tem presoja in izbira odgovorne v družbi in politiki.

Kristusov učenec ve za svojo nalogo, dati v družbo sebe in svoje znanje na način, usklajen z Gospodom. On daje to prostost vsem, ki vanj verujejo. Velikonočni kristjan ni nikoli nedejaven v družbi, pa naj bo ta še tako odtujena evangeliju. Zaveda se, da je Kristus sam stopil v nemoč sveta. Danes stopa vanj v svojih učencih in mu tako postavlja pred oči moč odrešenja. Zarja velike noči je luč svetu. To je naša luč vere v vstajenje.

Janez Pucelj

Naša luč, Velika noč 2018

## ZAČETEK SLOVENSkih ŠOL

Marec je pomemben mesec za argentinske šolarje: po dolgih počitnicah se spet začne pouk. Tudi v naših slovenskih šolah so se v zadnjih sobotah spet napolnile šolske klopi, na fotografijah si lahko ogledate vesele obraze malih šolarjev!



Rožmanova šola - San Martin



Slomškova šola - Ramos Mejía



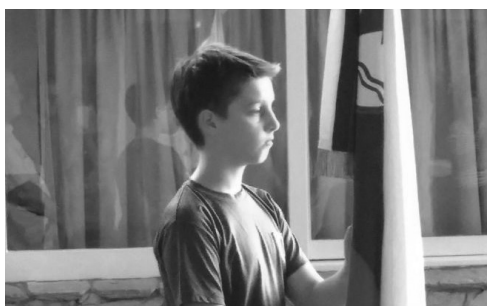
Baragova šola - Slovenska vas



Balantičeva šola - San Justo



Prešernova šola - Castelar



Slomškova šola - Ramos Mejía



*Vstal je, kakor je rekel, Aleluja!*

Zedinjena Slovenija in Svobodna Slovenija voščita vsem Slovincem blagoslovljen praznik Kristusovega vstajenja

Buenos Aires, Velika noč 2018

Velikonočni razglednici, ki ju v tej številki objavljamo, je pred 70 leti v begunskem taborišču izdelal inž. Marko Bajuk. Izdala ju je "Koroška kronika" v Celovcu kot samozaložbo. Celó v tistih časih negotovosti so slovenski begunci skrbeli za to, da so lahko svojim prijateljem in sorodnikom posredovali želje upanja in veselja. Zahvala gre g. Božidarju Bajuku, ki nam je posredoval ti zgodovinski sliki!



## MINISTER POČIVALŠEK V ARGENTINI

Leto 2017 je bilo za slovensko skupnost v Argentini razgibano, polno izzivov in pozitivnih doživetij. Zadnje uradno snidenje pred koncem leta je bilo povezano z obiskom slovenskega ministra za gospodarski razvoj in tehnologijo g. Zdravka Počivalška, ki se je mudil v Argentini ob priložnosti Ministrske konference Svetovne trgovinske organizacije (OMC/WTO), na kateri so se srečali predstavniki iz 164 držav, med njimi tudi številna delegacija iz Slovenije.

Delegacijo so sestavljali ga. Maja Pak, direktorica Slovenske turistične organizacije; g. Franc Stanonik, generalni direktor Direktorata za notranji trg, ga. Katarina Bovha, iz kabineta ministra, ga. Simona Vrevc, Služba za EU koordinacijo in mednarodne zadeve, ga. Valči Uršič, Služba za EU koordinacijo in mednarodne zadeve, iz ministrstva za kmetijstvo, gozdarstvo in prehrano (MGRT); ga. Tatjana Košir, Sektor za trgovinsko politiko iz MGRT-ja, ga. Špela Kučan, svetovalka za zadeve svetovne turistične organizacije in stalna predstavnikinja RS v Ženevi ter ga. Špela Ivančič, projektni vodja, Slovenska turistična organizacija ob spremstvu ge. veleposlanice Jadranke Šturm Kocjan in svetovalke političnih in konzularnih zadev ge. Petre Česen Čatar.

Pred odhodom v Slovenijo se je v četrtek, 14. decembra 2017, celotna delegacija srečala še s predstavniki slovenske skupnosti v Našem domu San Justo. Srečanje je upravljal predsednik krovnega društva Zedinjena Slovenija, inž. Jure Komar, spremljala sta ga pod-



Obiskal je slovensko skupnost v Našem domu v San Justu

predsednik in tajnik društva prof. Karel Groznik in Martin Selan, podpredsednik Našega doma g. Toni Oblak ter odborniki Metka Malovrh, mag. Ema Urbančič Marušič, lic. Toni Rovnan, prof. Jure Urbančič in lic. Martin Uštar. Obiska so se udeležili g. Tone Oblak ter predstavniki vseh ustanov in organizacij, ki redno in uspešno delujejo v Našem domu San Justo: Nežka Lovšin Kržišnik, predsednica krajevnege odseka Zveze slovenskih mater in žena; za Društvo upokojencev Marjanka Furlan, Marija Tomažević, Ninka Keršič in Mici Casullo; za Mešani pevski zbor San Justo pevovodja prof. Andrejka Selan Vombergar in ustanovitelj pevskega zbora Andrej Selan, Irena Urbančič

Pogljajen za šolo Franceta Balantiča, pridružili so se še predstavniki mladinskih organizacij, skupine mladcev in mladenk ter folklorne skupine Mladika.

Srečanje je potekalo v zelo sproščenem vzdušju, ob prijateljskem razgovoru in z velikim zanimanjem naših častnih gostov za razvoj in delovanje slovenske skupnosti v Argentini. Srečanje je vodila Ivana Tekavec.

Ob prihodu je bil najprej protokolarni pozdrav in predstavitev vseh navzočih, potem pa vodeni ogled prostorov Našega doma. Obiskovalci so si ogledali seveda raženj, pevsko sobo, šolske prostore, glavno dvorano in izredno zanimivo retrospektivno fotografsko razstavo z

dejavnostmi vseh odsekov iz zadnjih desetih let. Gostje so se tako neposredno seznanili z načinom in vsebino delovanja v Našem domu, ki se pomnoži v vsakem slovenskem domu širom Argentine.

Po ogledu prostorov smo se vsi pomaknili v klet, da bi si ob dobri kapljici in pogrnjeni mizi še kakšno zanimivost izrekli po formalnem pozdravu Jureta Komarja. Prisluhnilo smo ministrovim pozdravnim besedam. Razložil je namen uradnega obiska v Argentino, obenem pa izrazil zadovoljstvo, da je smel obiskati Slovence pod Južnim križem. Izkazal je veliko zanimanje, presenečenje in pohvale do naše slovenske skupnosti. Uporabil je izraz, ki ga ne slišimo pogosto med obiskovalci iz Slovenije. Rekel je, da je vznemirjen, poudaril je začudenje za naše podvige in dosežke, tudi prijeten občutek toplote in odprtosti. Govoril je z velikim zanosom, s pristnim pozitivnim odnosom do naše identitete.

Ob poslovitvi smo si povabljeni in domačini izmenjali spominska darila. Predsednik Zedinjene Slovenije je ministru v spomin poklonil prevod dr. Tineta Debeljaka argentinske gavčevske pesnitve Martina Fierri, podpredsednik Našega doma je izročil Zbornik, Balantičeva šola snemanje enkratnega božičnega koncerta, skupina upokojencev pa božični izdelek. Obiskovalci so odnesli lepo sliko naše slovenske skupnosti v Argentini.

Naša osebna želja je pa bila, naj bi se ta prijetna doživetja razlegala po Sloveniji, naj se širi delo in prizadevanja zavednih Slovencev ob Srebrni reki.

**Maria Ivana Tekavec**

## NAŠ POGOVOR | Minister Zdravko Počivalšek

O obisku ministra za gospodarski razvoj in tehnologijo RS smo že poročali v Svobodni Sloveniji. Ko se je minister Zdravko Počivalšek vrnil v Slovenijo se je z nami pogovarjal o potovanju v Argentino.

### /// Kako ocenjujete izid 11. Ministrske konference WTO?

Slovenija je izrazila razočaranje nad rezultati 11. Ministrske konference WTO (MC11), ki kljub intenzivnim pogajanjem ni prinesla multilateralnih dogovorov med državami članicami WTO. Članice WTO se niso uspele dogovoriti o konkretnih odločitvah, niti o prihodnjem delovnem programu na posameznih pogajalskih področjih. Slovenija in EU kot celota sta se zavzemali za vsebinsko pomembne in uravnotežene rezultate na področjih kmetijstva (domače podpore, blagovne rezerve za namene prehranske varnosti), ribiških subvencij, domače zakonodaje pri storitvah ter drugih novih temah mednarodne trgovine, kot so e-trgovina in transparentnost regulatornih ukrepov za majhna in srednja podjetja.

Edina sprejeta odločitev ministrov na MC11 se nanaša na nadaljevanje pogajanj o ribiških subvencijah, da bi do naslednje Ministrske konference v letu 2019 sprejeli dogovor o pravilih za prepoved določenih oblik ribiških subvencij, ki prispevajo k presežnim zmogljivostim in s tem k prelovu rib, ter odpravo tistih, ki prispevajo k nelegalnemu ribolovu. Sprejetih je bilo še nekaj vsebinsko manj pomembnih odločitev (o delovnem programu za e-trgovino, pritožbah, ki ne zadevajo kršitev po Sporazumu o trgovinskih vidikih pravic intelektualne lastnine in delovnem programu za majhne ekonomije).

Ne glede na skromne rezultate pa je MC11 prinesla vsebinsko pomembne ministrske izjave različnih koalicij držav članic WTO (vključujoč EU), ki se nanašajo na e-trgovino, domačo zakonodajo pri storitvah, na mikro, majhna in srednja podjetja ter olajševanje investicij, ki



Slika Marko Vombergar

imajo možnosti za doseg prihodnjih multilateralnih rezultatov.

Članice WTO so se na MC11 zavezale, da bodo nadaljevale pogajanja na vseh področjih. Slovenija bo še naprej podpirala multilateralni trgovinski sistem z osrednjo vlogo WTO v vseh njegovih funkcijah. Pomembno je, da se sedaj osredotočimo na prihodnje delo in zagotovimo, da ves dosežen napredek v pogajanjih ne bo izgubljen.

### /// Kakšno je mesto Slovenije v tej organizaciji?

WTO je najpomembnejša svetovna organizacija, v kateri se oblikujejo pravila mednarodne trgovine, da gospodarski subjekti, torej tudi slovenska podjetja, lahko poslujejo v urejenem in predvidljivem mednarodnem poslovnem okolju. WTO je tudi edini forum za multilateralna trgovinska pogajanja o nadaljnji liberalizaciji svetovne trgovine in edino mesto za reševanje trgovinskih sporov med članicami, ki nastanejo na podlagi kršitev pravil WTO, nadzira pa tudi izvajanje trgovinskih politik članic. Slovenija je ustanovna članica WTO od njenega nastanka leta 1995, ki danes šteje 164 članic. Glavni cilj delovanja Slovenije v WTO je sodelovanje pri oblikovanju mednarodnih trgovinskih pravil na področju blaga, storitev in intelektualne lastnine in v multila-

teralnih trgovinskih pogajanjih za večjo liberalizacijo mednarodne trgovine, kar bo prispevalo k k izboljšanim pravilom trgovanja, nižjim trgovinskim oviram, novim poslovnim možnostim in večjemu dostopu na tuje trge.

### /// S katerimi izdelki in storitvami je danes Slovenija prepoznavna v svetu?

Slovenija se iz leta v leto razvija, prodira na svetovni trg na različne možne načine. Eden izmed najbolj prepoznavnih in meni ljubih je zagotovo turizem. Zelenost in raznolikost naše države je definitivno velik magnet za privabljanje turistov, saj imajo na majhnem območju veliko izbiro aktivnosti – od športa in adrenalina v naravi, do preprostega odkrivanja skritih kotičkov mest in podeželja. V ospredje prihajajo pa tudi tuje investicije in lesna industrija, želimo si, da bi tudi na teh področjih Slovenija postala bolj prepoznavna tako na evropskem kot tudi v svetovnem merilu.

### /// Na katerih področjih poteka gospodarska/trgovinska izmenjava med Argentino in Slovenijo? Ali vidite konkretne možnosti, da se v bodoče ta izmenjava poveča?

Slovenija je predvsem izvozno naravnana država, kar 80 % blaga in storitev izvozimo na tuje trge, vrednost pa presega 30 milijard evrov. Z Argentino sodelujemo predvsem na področjih trgovinske in blagovne menjave ter tudi menjave storitev in turizma.

Za prihodnost si želim, da se poveča izmenjava med bolj perspektivnimi sektorji, kot so energetika s poudarkom na obnovljivih virih, farmacija, avtomobilska industrija, IKT in turizem. Priložnosti za poglobitev sodelovanja so tudi preko raziskovalnih in znanstvenih inštitutov, prav tako pa si zavzemamo za pridobitev partnerstev na področju kmetijstva, ribištva, prehranske varnosti.

### /// Katere okoliščine pa najbolj ovirajo bilateralno sodelovanje?

Eden izmed najpomembnejših faktorjev je definitivno razdalja med državama, ki do neke

mere zagotovo otežuje medsebojno sodelovanje. Po drugi strani ta problem rešuje porast digitalizacije, vendar je treba poudariti, da je še vseeno zelo pomemben osebni stik s človekom.

Omeniti je treba tudi različne poslovne običaje in kulturo, na katere je treba biti pozoren. Pomembno vlogo tukaj ima prav slovenska skupnost v Argentini, saj predstavlja pomemben vir nasvetov in vpogledov v lokalno in nacionalno dogajanje.

### /// Vzeli ste si tudi čas za srečanje s slovensko skupnostjo v Argentini. Kako ste doživeli to srečanje?

Kot sem omenil že zgoraj, ima ta skupnost pomembno vlogo pri premostitvi medkulturnih ovir, kar se kaže tudi na gospodarskem področju.

Dodati pa moram, da mi je zelo všeč ko vidim, da Slovenci po svetu ohranjajo kulturo in tradicijo svoje države, predvsem pa da ohranjajo naš slovenski jezik. Najbolj se to kaže ravno v Argentini, ob srečanju s skupnostjo sem imel občutek kot da sem nazaj v Sloveniji, pa čeprav sem dejansko bil več kot 10.000 km stran.

### /// Kaj Slovenija pričakuje od naše skupnosti in kaj lahko skupnost pričakuje od Slovenije?

Pričakovanja so zelo različna, v največji meri pa mislim, da moramo oboji skrbeti za prepoznavnost Slovenije in predvsem ohranjanje dobrih odnosov. Le na takšen način lahko Slovenci kot narod rastemo in se razvijamo naprej, navkljub naši majhnosti države.

### Za konec še malo bolj osebno vprašanje: omenili ste, da to ni bil vaš prvi obisk v Argentini. Katere argentinske kraje ste že obiskali? Kaj vas od Argentine najbolj privlači?

Res je, Argentino sem obiskal že večkrat, vedno privatno. Privlači me kultura, odprtost in prijaznost ljudi, odlična hrana in tudi dejstvo, da je tukaj veliko Slovencev. Tisti, ki me dobro poznajo vedo, da sem velik mesojedec, zato ob vsakem obisku uživam v lokalno pripravljanih rezkih ob čutnih ritmih tanga.

/// Spoštovani gospod Minister, hvala za razgovor, vedno boste dobrodošli v Argentini!





## Kristus je vstal, pridite in pogledjte!

Slomškov dom želi vsem Slovencem  
blagoslovljene velikonočne praznike!

PRIČAKUJEMO VAS PRI VELIKONOČNI  
SV. MAŠI IN ZAJTRKU, V NEDELJO,  
1. APRILA, OB 10.

## Jezus Kristus je vstal od mrtvih, vstali bomo tudi mi!



Vera v to resnico je podlaga  
našemu upanju in pogumnemu  
pričakovanju prihodnosti.

To želimo vsem rojakom v Argentini!

- DUŠNOPASTIRSKA PISARNA
- ODBOR ZA SLOVENSKO HIŠO
- DUHOVNO ŽIVLJENJE  
IN OZNANILO
- VINCENCIJEVA KONFERENCA



*Praznik Kristusovega  
vstajenja je začetek  
novega življenja.*

Naj vam Velika noč prinese mir,  
z njim pa obilja in veselja vir!

VAM ŽELI NAŠ DOM SAN JUSTO

Vsi člani in prijatelji lepo vabljeni, v nedeljo 1. aprila ob 8. uri  
k vstajenski sv. maši v sanhuško stolnico, nato v Naš dom  
na velikonočno akademijo in skupni zajtrk.



*Rojakom v Argentini  
in po svetu želi  
blagoslovljeno Veliko noč!*



*Za letošnjo  
Veliko noč  
želimo vsem veselja  
z blagoslovom  
Vstalega!*

ZVEZA SLOVENSKIH MATER IN ŽENA



*Aleluja! Vstal je,  
kakor je rekel!*

MT 28, 6

VSEM ROJAKOM IN ZNANCIEM  
ŽELIMO VESELE VELIKONOČNE PRAZNIKE!



*Bleščeča zarja velikonočnega jutra naj  
Vas vedno znova napolnjuje z upanjem,  
da je življenje močnejše od smrti  
in ljubezen močnejša od sovraštva.*

*To je iskrena in srčna želja  
za vse člane, znance in prijatelje*

PRISTAVSKE DRUŽINE

*Vesele Velikonočne praznike  
vam želi*

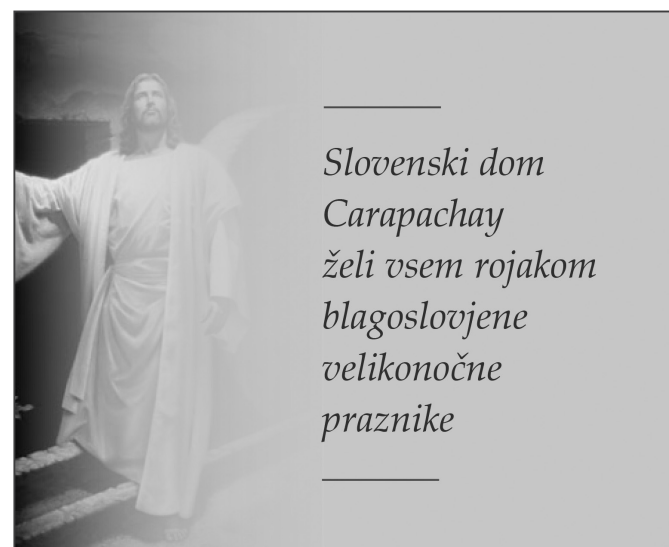


MARCOS MELE  
Productor | Asesor de Seguros  
Administración de Riesgos

[www.marcosmele.com.ar](http://www.marcosmele.com.ar)



*Slovenski dom  
Carapachay  
želi vsem rojakom  
blagoslovljene  
velikonočne  
praznike*





## KOLEDAR

29. marca ob 20:00

Obredi Velikega četrta  
v cerkvi Marije Pomagaj

30. marca ob 19:00

Obredi Velikega petka  
v cerkvi Marije Pomagaj

31. marca ob 21:00

Velikonočna vigilija  
v cerkvi Marije Pomagaj

8. aprila ob 15:00

Misijonska Tombola v Slovenski vasi

15. aprila ob 10:00

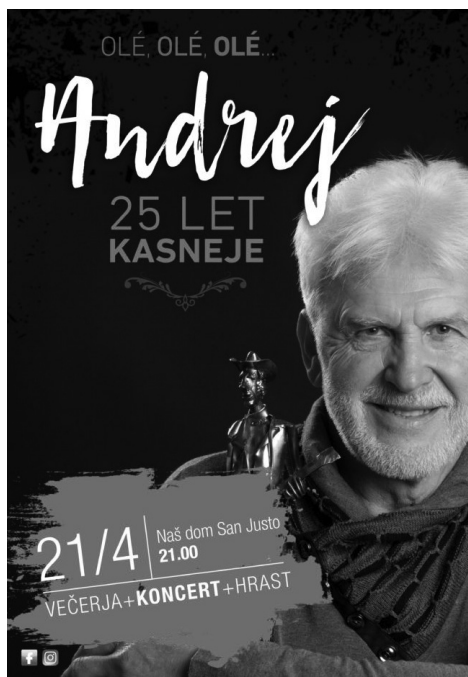
Občni zbor v Slomškovem domu

15. aprila ob 10:30

Občni zbor društva Slovenska vas



Nov prispevek Zorka Simčiča za rubriko "Začetki v Argentini" bo v tiskani obliki objavljen v naslednji številki Svobodne Slovenije.



## SAMO IDEALISTI | Junaška in tragična zgodba primorskih padalcev

Trije protagonisti iz Argentine v dokumentarcu.

V nedeljo, 18. marca, je bil na sporedu slovenskega televizijskega programa italijanske radiotelevizije RAI v Trstu enourni dokumentarni film "Samo idealisti. Junaška in tragična zgodba primorskih padalcev".

To je izvirna produkcija Slovenskega programskega oddelka. Avtor oddaje je tržaški častnikar in preučevalec polpreteklosti Ivo Jevnikar, režiserka tržaška, sicer v Argentini rojena kulturna delavka Marija Breclj, montažer Mauro Coloni, glas pripovedovalca pa je prispeval znani slovenski igralec Pavle Ravnohrib.

Dokumentarec pripoveduje o 27 fantih in mladih možeh, večinoma Primorcev, ki jih je italijanska fašistična oblast leta 1940 in kasneje poslala kot svoje vojake v Libijo, a so jih med »vojno v puščavi« zajele britanske sile in so se kot nekaj tisoč drugih javili kot prostovoljci v Jugoslovanski kraljevi gardni batalon, da bi se borili za osvoboditev Primorske.

Britanci so teh nekaj izbrancev na Bližnjem Vzhodu izurili za padalce, radiotelegrafiste, tolmače, gverilce ali diverzante ter jih v letih 1943–44 s soglasjem Jugoslovanskega odbora iz Italije (dr. Ivan Marija Čok in prof. Ivan Rudolf) in jugoslovanske vlade v emigraciji, po sporazumu Tito-Šubašič pa tudi s partizanskim vodstvom, spravili za sovražnikove linije na slovensko oz. jugoslovansko ozemlje, da bi podprli odpor proti okupatorju.

Prvo povojno obdobje jih je dočakalo le devet. Šest jih je tako ali drugače izgubilo življenje med vojno, dvanajst pa je bilo žrtev revolucionarnega nasilja oziroma tajne politične policije Ozne: večinoma v mirnem času, nekaj mesecev po vojni, skrivaj, brez sodnih postopkov.

Ta zgodba, ki je zelo značilna za čutenje Primorcev, ki so takrat že 20 let trpeli pod fašistično raznarodovalno in diktatorsko oblastjo, je bila do konca 80. let prejšnjega stoletja zamolčana. Idealizem in domoljubni nagibi protagonistov, krivične obtožbe o vohunstvu in revolucionarno nasilje, ki so jih prizadeli, pa so v naslednjih letih stopili v skupni zgodovinski spomin. Pomembno vlogo je leta 1999 odigral tudi niz 22 doku-



Udeleženci predstavitve v Ljubljani Slika MNZS

mentarnih oddaj na Radiu Trst A pod naslovom Z Bazovico v srcu, ki sta ga ravno tako pripravila avtor dokumentarca Ivo Jevnikar in režiserka Marija Breclj.

Film prikazuje dogodke v nazorni in strnjeni obliki. Bogatijo ga izjave vseh petih padalcev, ki so bili še živi v 90. letih prejšnjega stoletja, a so zdaj že rajni, enajstih svojcev in drugih pričevalcev iz Slovenije, Italije in Argentine, slike in temeljni podatki o vseh 27 padalcih, arhivski in zasebni dokumenti, posnetki pomenljivih dogodkov in obravnanih krajev.

Ta junaška in tragična zgodba je bila v Argentini vsaj delno znana, saj je v skupnosti živel padalec – radiotelegrafist Venceslav (ali Vencelj) Ferjančič (Idrija, 1919 – Buenos Aires, 2010), ki je nekajkrat zapisal svojo zgodbo, o njej pa je pred davnimi leti pisal tudi Rudolf Smersu. Tudi Ferjančič nastopa v dokumentarcu, saj ga je posnela Marija Breclj med službenim potovanjem v Buenos Airesu marca 2003. Takrat je posnela tudi nekaj spominov njegove žene Slavica Černe Ferjančič (Vrtojba, 1923 – Buenos Aires, 2012), ki je bila "aleksandrinka" in je padalsko zgodbo doživljala kot njegova zaročenka v Kairu.

Med pričevalci pa je tudi Franc Zorec (Dvor pri Polhovem Gradcu, 1923 – Buenos Aires, 2015), ki je bil v noči od 17. na 18. marec 1943 – pred 75 leti! – med tistimi slovenskimi četniki pri Smrečju, ki so sprejeli prvo trojico padalcev, in kot prvega ravno Vencija Ferjančiča, ki so mu zato kot ilegalno ime določili ime prvega Zemljana – Adam.

V Argentini (kot tudi v Sloveniji, Kanadi in ZDA) so tudi nekateri sorodniki radiotelegrafista Antona Božnarja (Polhov Gradec, 1909 – nekje na Dolenjskem, 1943) in pa Zdravka Lenščaka (Novo mesto, 1919 – neznanokje, 1945), ki so ga Britanci spustili k partizanom kot svojega oficirja in je »izginil« po vojni.

Dokumentarec »Samo idealisti. Junaška in tragična zgodba primorskih padalcev« so še pred televizijskim predvajanjem predstavili 16. marca v Trstu, potem pa še 20. marca v polni Viteški dvorani Muzeja za novejšo zgodovino Slovenije v Cekinovem gradu v Tivoliju v Ljubljani.

Ivo Jevnikar



## MICI IZ SRCA ZA 80 LET!

Veliko veselja, smeha in klepeta se je slišalo v Našem domu San Justo v nedeljo 18. marca. Lepo pogrnjene mize za nedeljski zajtrk, na dvorišču, ni navada. In čeprav so vroča mlečna kava in okusne "facture" bile odlično postrežene, kazalo je, da bo nekaj drugače.

Seveda, naša Mici je proslavila svojih 80 let! Naša draga gospa Mici Malavašič Cassullo za vso sanhuško družino je velikega pomena. Ona je botra Našega doma! Dolgo let je tudi predsedovala našo slovensko skupnost v San Justu, krajevno Zvezo žena in mater ter Društvo slovenskih upokojencev. Koliko dela in truda, koliko ur je posvetila naši slovenski skupnosti.

S toplimi besedami, ki jih je spesnila Mirjam Oblak, jo je pozdravila, v imenu vseh članov in prijateljev Doma, Emi Urbančič Marušič, sledilo je darilo in šopek rož, ki sta ji darovala predsednik Andrej Mehle in podpredsednik Toni Oblak. Cvetje v imenu Zveze žena in mater, je slavljenci poklonila predsednica Nežka Lovšin Kržišnik.

Ob koncu smo gospo Mici presenetili še z veliko torto, umetniško delo Andrejke in Mikaele Puntar, z znakom Našega doma. Vsi skupaj smo ji nato navdušeno zapeli "Kol'kor kapljic, tol'ko let" in potem nazdravili s šampancem.

S tako priljubljeno in nam drago osebo smo se vrstili in slikali: družina, odbor, možje, žene, prijatelji in šentjoščani.

Še na mnoga zdrava in srečna leta, draga gospa Mici!!

*Srce naše se danes raduje  
ko draga Mici svoj dan praznuješ.  
Zbrala sanhuška se je vsa družina,  
da velik tvoj praznik bi proslavila.*

*Kol'ko darov si prejela od Boga  
dobra starša, ki zate skrbela sta.  
Ljubezen in vrednot si od njih dobila  
in z njimi ti še druge osrečila.*

*V mladosti si Jorgeja spoznala  
se z njim v sveti zakon podala  
potem so se otroci rodili,  
ki dneve so ti popestrili.*

*Veliko si v skupnosti naši storila,  
predsednica Doma, Žená si ti bila,  
potem Upokojence predsedovala  
se vedno z veseljem vsem darovala.*

*Med nami, ko moreš, se vsa razdajaš  
žrtvuješ se in rada pomagaš  
za delo, vso pridnost tvojih rok  
blagoslovi naj te dobri Bog.*

*Dolgo naj On te Mici ohrani  
zdravja in srečo ti vsak dan podari;  
to ti vsi zbrani iz srca želimo  
ko tvojih osemdeset srečnih slavimo.*

Dragi gospe Mici,  
člani in prijatelji Našega doma San Justo.

64. MISIJSKA  
TOMBOLA

Podpirajmo slovenske misijonarje!  
TABLICE ŽE V PREDPRODAJI

SLOVENSKA VAS

08.04.2018